



Deposited via The University of Leeds.

White Rose Research Online URL for this paper:

<https://eprints.whiterose.ac.uk/id/eprint/127396/>

Version: Published Version

---

**Article:**

Crowley, AE (2018) What's in a name? So, so much! Liverpool Echo. ISSN: 1751-6277

---

**Reuse**

Items deposited in White Rose Research Online are protected by copyright, with all rights reserved unless indicated otherwise. They may be downloaded and/or printed for private study, or other acts as permitted by national copyright laws. The publisher or other rights holders may allow further reproduction and re-use of the full text version. This is indicated by the licence information on the White Rose Research Online record for the item.

**Takedown**

If you consider content in White Rose Research Online to be in breach of UK law, please notify us by emailing [eprints@whiterose.ac.uk](mailto:eprints@whiterose.ac.uk) including the URL of the record and the reason for the withdrawal request.



**MY CITY**

# What's in a name? So, so much!

PLACE names can tell us a lot about history. "Mersey" is an Anglo-Saxon compound word made up of "mæres" (boundary) and "ea" (river). It reveals the River Mersey was probably a border marker between the kingdoms of Mercia and Northumbria in the Anglo-Saxon period. Of course, it formed a boundary between Lancashire and Cheshire for centuries.

The origins of place names can be notoriously difficult to establish, and there is no better example than Liverpool.

One problem is the variety of historical spellings: Leerpole, Lerpoole, Leverpole and Leverpoole, as well as Lifer-pole, Lirpoole, Lither-pool, Litherpoole, Litherpul, Liverpole, Livrepol, Lyrpole, Ly'rpole, Lyrpul, Lyverpol, Lyverpool, and Lyverpoole.

But the real mystery lies with what the name originally meant. There were many explanations. In the 16th century, the earliest commentator satisfied himself, if no one else, that it derived from "water spreading itself in the manner of a pool", while in the late 18th century, Liverpool's first historian, William Enfield, listed three possibilities: the mythical Liver (or Lever) bird, a type of seaweed called "liver", or the Lever family.

As Liverpool grew in importance, the conjecture increased. Suggestions for the first element of the name included Anglo-Saxon "laefer" (gladiolus); Anglo-Saxon "lither" (bad, disagreeable); Old Norse "hlithar (slope); an Old English name, Leofhere; Middle English "livered" (coagulated, clotted). So was Liverpool the home of the Liver bird, a place where a type of seaweed or gladioli grew, or a place associated with Leofhere or the Lever family? Or was it a treacherous, clotted pool by a slope? We don't know, is the answer!



**TONY CROWLEY**  
AUTHOR OF THE LIVERPOOL-ENGLISH DICTIONARY



The queue to get in to the World Museum yesterday to see the Terracotta Warriors  
ANDREW TEEBAY

# FEAT of clay

**LOCALS AND TOURISTS WOWED BY 'AMAZING' ANCIENT CHINESE FIGURES**

By **KATE LALLY**

**ECHO Reporter**  
kate.lally@trinitymirror.com  
@katelallyx

**CROWDS** flocked to Liverpool's World Museum yesterday as the Terracotta Warrior exhibition finally opened to the public for the first time.

After years of planning, people are now able to step inside the specially designed space in the landmark building and gaze at part of the eighth wonder of the world.

Artefacts that are more than 2,200 years old complete the biggest collection of The First Emperor of China's Army for the afterlife outside China.

People travelled far and wide to see the display, as well as plenty of local people.

Laura Netherway, from Bootle, said: "I'm made up to have seen this, it's incredible."

Stephanie Pryce, from Woolton, came to see the Warriors with her little boy, Joshua. She said: "I've always wanted to go and see them in situ in China, but this is the next best thing."

"It's really something else. When you think of the work that went into this, the attention to detail. It's breathtaking, really."

Alan and Karen, from Nottingham, said they had already told friends and family they need to come and see this, while Andy and Julie, who travelled up from Norfolk, said that the exhibition was "just amazing".

And it's not just the Warriors that have got people buzzing.

Buildings around the city turned red on Thursday night to mark the official opening of the Terracotta Warriors exhibition and in honour of Chinese New Year.

The Town Hall, St George's Hall, and the Cunard Building are just some of the sites that will glow red throughout February as part of the China Dream season.

Thousands of red lanterns have also been put up all over the city as part of the celebrations marking 10 years since the European Capital of Culture 2008.

The China Dream season is an eight-month season of exhibits, performances and events to shine a light on modern Chinese culture.

China's First Emperor and the Terracotta Warriors will be on display at the World Museum until October 28. For tickets, go to [liverpoolmuseums.org.uk](http://liverpoolmuseums.org.uk).



**ECHO**

**If you have a story, contact:**

**Newsdesk** 0151 472 2488/2454  
0151 285 8472

**General Inquiries** 0151 227 2000

**Email** [letters@liverpoolecho.co.uk](mailto:letters@liverpoolecho.co.uk)

**Online** [liverpoolecho.co.uk](http://liverpoolecho.co.uk)

**Editor** Alastair Machray 0151 472 2507

**Home Delivery:** If you would like the Echo delivered direct to your home, please call 0151 472 2344.

Clarifications

If we have published anything that is factually inaccurate, please contact the editor on 0151 285 8476, at [alastair.machray@liverpool.com](mailto:alastair.machray@liverpool.com) or at Liverpool ECHO, PO Box 48, Old Hall Street, Liverpool, L69 3EB and, once verified, we will correct it as soon as possible.

The Liverpool ECHO newspaper is published by Trinity Mirror Merseyside, a subsidiary company

of Trinity Mirror PLC, which is a member of IPSO, the Independent Press Standards Organisation.

We adhere to the Editors' Code Of Practice as enforced by IPSO who are contactable for advice at IPSO, Gate House, 1 Farringdon Street, London, EC4M 7LG. Website [www.ipso.co.uk/](http://www.ipso.co.uk/) Telephone: 0300 123 2220 email [advice@ipso.co.uk](mailto:advice@ipso.co.uk)

If you have a complaint concerning a potential breach of

the Code of Practice, we will deal with your complaint directly or IPSO can refer your complaint to us.

Please go to [www.trinitymirror.com/howtocomplain](http://www.trinitymirror.com/howtocomplain) where you can view our Complaints Policy and Procedure.

A "How To Complain" pack is also available by writing to the Legal and Compliance Dept, Trinity Mirror PLC, One Canada Square, Canary Wharf, London E14 5AP.



**Inside Today**

**Family announcements**..... 38&39  
**Letters**..... 20&21  
**Puzzles**..... Saturday Extra  
**Sport**..... 40-48 & Football ECHO  
**Television**..... TV Extra  
**Weather /Travel /Petrol**..... 9  
**What's On**..... 13-16